



INSTRUKCJA OBSŁUGI

WAŻNE! PRZECZYTAJ I ZACHOWAJ DO POŹNIEJSZEGO STOSOWANIA!

HULAJNOGA FUTURE

INSTRUKCJA MONTAŻU

OSTRZEŻENIE! Montażu zabawki może dokonywać tylko osoba dorosła. Wszystkie małe elementy potrzebne do montażu zabawki trzymaj z dala od zasięgu dziecka.

Prosimy postępować zgodnie z rysunkiem nr 1.

REGULACJA WYSOKOŚCI

Trzy stopnie regulacji wysokości patrz rysunek nr 2

JAK UŻYWAĆ

Hulajnogę napędzaj odpychając się regularnie nogą, drugą nogę trzymając nieruchomo na podeście.

Aby skręcić w lewo - przechyl hulajnogę balansując ciałem w lewo (rys nr 3)

Aby skręcić w prawo - przechyl hulajnogę balansując ciałem w prawo (rys nr 3)

Hamowanie nie stanowi problemu: wystarczy naciąć na hamulec tylnego koła. Naucz dziecko hamować przed rozpoczęciem jazdy.

Produkt przeznaczony jest dla dzieci w wieku od 36 miesięcy. **OSTRZEŻENIE!** Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy ze względu na wymagane umiejętności i wymiary produktu! Ryzyko upadku. **OSTRZEŻENIE!** Należy stosować środki ochrony indywidualnej. Zawsze używaj sportowego obuwia oraz sprzętu ochronnego (kask, indywidualnej ochranianie na łokcie i kolana) podczas jazdy na rowerku. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalne obciążenie zabawki 50kg.

OSTRZEŻENIA

- 1) Zabawka powinna być stosowana z dużą ostrożnością, ponieważ wymagana jest umiejętność w celu uniknięcia upadków lub zderzeń powodujących zranienie użytkownika lub osób trzecich.
- 2) Przed użyciem należy sprawdzić, czy zabawka jest prawidłowo złożona i wszystkie części odpowiednio dokręcone. Chroń wszystkie części przed dziećmi.
- 3) Nie używać zabawki w przypadku stwierdzenia jakikolwiek uszkodzeń lub jeśli jest brak jakiegokolwiek elementu.



Manufactured for / Wyprodukowano dla:

QPLAY GMBH

Mevissenstraße 16/03
50668 Köln, Germany

e-mail: qplay@qplaykids.com
www.qplaykids.com
MADE IN CHINA

PM INVESTMENT GROUP

Importer:
PM INVESTMENT GROUP
NAPERT, SOSZYNSKI SP. K.
Podkowa 18
04-937 Warszawa, Poland

WAREHOUSE & CONTACT ADDRESS/
ADRES KONTAKTOWY I MAGAZYNU:

Łukówiec 98
05-480 Karczew, Poland
phone: 00 48 22 394 09 94
e-mail: info@pminvestment.pl
www.pminvestment.pl

- 4) Nie stosuj części zamiennych innych niż te sugerowane przez producenta.
- 5) Należy stosować środki ochrony indywidualnej. Zawsze używaj sportowego obuwia oraz sprzętu ochronnego (kask, rękawiczki, ochraniacze na łokcie i kolana) podczas jazdy na zabawce.
- 6) Nie używać na drogach publicznych i w ruchu ulicznym.
- 7) Maksymalne obciążenie zabawki 50 kg.
- 8) Nie korzystaj z zabawki na nierównej, wyboistej, stromej nawierzchni i w pobliżu otwartych zbiorników wodnych.
- 9) Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 36 miesięcy ze względu na wymagane umiejętności i wymiary produktu. Ryzyko upadku.
- 10) Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.
- 11) Dziecko zawsze powinno trzymać obie ręce na kierownicy.
- 12) Należy zapoznać swoje dziecko z zasadami bezpieczeństwa i ostrzeżeniami związanymi z jazdą na zabawce, które znajdują się w instrukcji obsługi.
- 13) Z zabawki jednorazowo może korzystać tylko jedno dziecko.
- 14) Zabawka nigdy nie może być holowana przez inny pojazd.
- 15) Zabawki nie można używać do holowania innych pojazdów.
- 16) Nie korzystaj z zabawki po zmroku lub gdy widoczność jest ograniczona.
- 17) Zawsze używaj do jazdy na hulajnodze butów o twardej i stabilnej podeszwie.
- 18) Przy ciągłym użyciu hamulec może się nagrać! Nie powinno się go dotykać przed schłodzeniem.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- 1) Utrzymuj zabawkę w czystości. Zabrudzenia usuwaj miękką gąbką, często przepłukiwaną w wodzie z dodatkiem detergentu, wycieraj do sucha. Części lakierowane i chromowane konserwuj odpowiednimi ogólnie dostępnymi środkami.
- 2) Regularnie sprawdzaj stan wszystkich połączeń śrubowych, mocujących poszczególne mechanizmy zabawki z ramą, a w szczególności koła, kierownicy.
- 3) Produkt trzymać w suchym miejscu. Jeżeli ulegnie zamoczeniu wysuszyć metalowe części w celu zabezpieczenia przed korozją.
- 4) Nigdy nie używaj hulajnogi w deszczu. Nigdy nie zamaczaj hulajnogi w wodzie – grozi to uszkodzeniem produktu.

Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza że hulajnogi nie wolno wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Aby zapobiec potencjalnemu zagrożeniu dla środowiska lub zdrowia ludzkiego, odkręć użyte świecące koła i przekaż je do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Możesz pomóc chronić środowisko przyczyniając się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji dotyczących recyklingu elementów niniejszego produktu należy skontaktować się z przedstawicielem władz lokalnych, dostawcą usług utylizacji odpadów lub sklepem, gdzie nabyto produkt.



front cover



Q Play

BE INNOVATIVE & PROFESSIONAL



Future
Qplay led scooter




Q Play

Company: QPLAY GMBH
Address: Mevissenstr. 16/03 50668 Köln
Website: www.qplaykids.com

Contact your local distributor

Product Specifications

Category	Content	Category	Content
Recommended Age	3-8 years	Product Weight	3.2kg
Maximum Load	50kg	Product Size	570x260x790mm
Product Materials	Steel, PP, TPE		

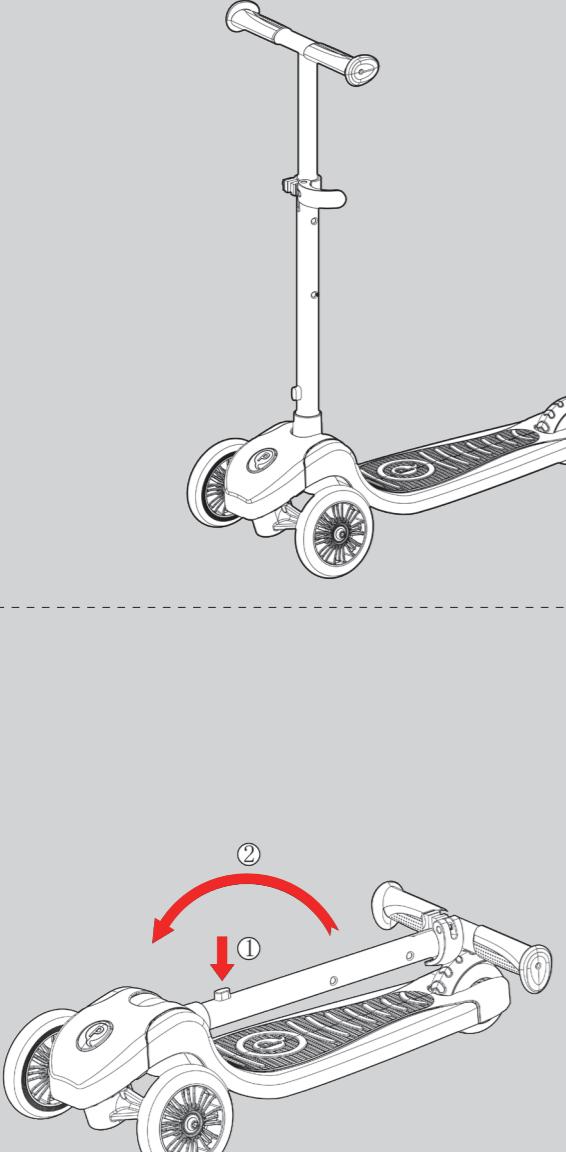
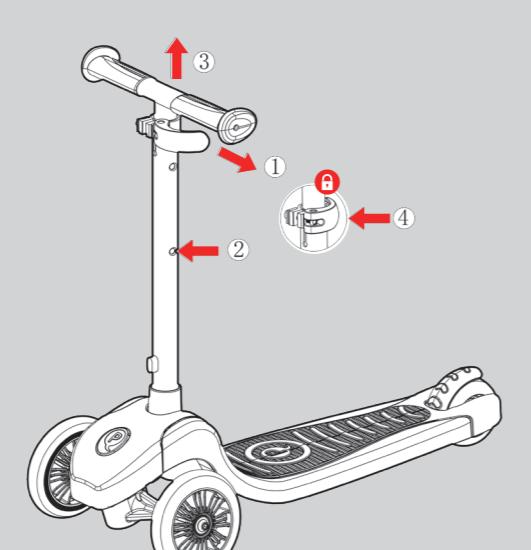
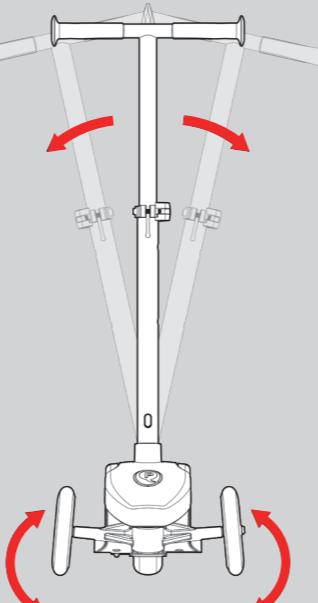
Leírások

Kategória	Adatok
Hajlott életkor	3-8 év
Hajnaló maximális súlya	50 kg
Anyagok	fém, PP,EVA,TPE

Specificatii

Categorie	Detalii	Categorie	Detalii
Vârstă recomandată	3-8 ani	Greutate produs	3.0 kg
Ajungătura maximă	50 kg	Mărime	570x260x790mm
Materiale	Metall, PP,EVA,TPE		

* Dețineți întotdeauna echipamentele de protecție și nu le utilizați în trafic.

back cover

WARNING!

- Read the information supplied by the manufacturer.
- Age of user: 3+ years
- Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 50kg max.
- Always wear safety equipment such as helmet knee pads and elbow pads. Always wear a helmet when riding your scooter and keep the chinstrap securely buckled. Always wear shoes.
- Place one foot on the baseboard, push forward with the other foot.
- Ride on smooth, paved surfaces away from motor vehicles.
- Recommends that you practice applying the brake at various speeds and in an open area free from obstructions before riding.
- Avoid sharp bumps, drainage grates, and sudden surface changes. Scooter may suddenly stop.
- Avoid streets and surfaces with water, sand, gravel, dirt, leaves, and other debris. Wet weather impairs traction, braking, and visibility.
- Do not ride at night.
- Brake will get hot from continuous use. Do not touch after braking.
- Avoid excessive speed associated with downhill rides.
- Adults must assist children in the initial adjustment procedures to unfold scooter, adjust handlebar and steering to height, and finally to fold scooter.
- Keep your fingers clear of the pivoting mechanism when folding or unfolding the scooter.
- Obedy all local traffic and scooter riding laws and regulations.
- Watch out for pedestrians.
- Check and secure all fasteners before every ride.
- This product is for private, residential use only. (no commercial or public use).
- Damaged components may endanger the safety of your child or shorten the lifespan of the product. Incorrect repairs or removal of other parts may be a source of danger to the user.
- Replace worn or broken parts immediately.
- Adult supervision and adult assembly required.
- Shall be used with caution, since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.
- Ensure that all locking devices are engaged before using.
- Regular safety checks should be carried out on the product to ensure integrity of assembly especially ¼ loose or dislocated components. Inspecting the product at a regular time intervals can prevent accidents.
- Hazards such as manholes, tracks and drains - the scooter wheels could get stuck and cause injury to your child when using this product on public highways.
- Not for use by children under 36 months, small part, choking hazard.
- Wipe with a damp cloth to remove dirt and dust.
- Never use corrosive or abrasive substances to clean the product. Never use substances which may cause pollution of the environment.
- Please retain the original packaging for future reference.



This symbol on the product and / or accompanying documents means that used electrical and electronic equipment (WEEE) should not be mixed with general household waste. For proper treatment, recovery and recycling, please take this product to designated collection points where it will be accepted free of charge. Alternatively, in some countries, you may be able to return your products to your local retailer upon purchase of an equivalent new product. Disposing of this product correctly will help save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment, which could otherwise arise from inappropriate waste handling. Please contact your local authority for further details of your nearest designated collection point. Penalties may be applicable for incorrect disposal of this waste, in accordance with your national legislation. For professional users in the European Union if you wish to discard electrical and electronic equipment (EEE), please contact your dealer or supplier for further information. For disposal in countries outside of the European Union this symbol is only valid in the European Union (EU). If you wish to discard this product please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

ATENȚIE!

Vârsta utilizatorului: peste 3 ani.
 Purtări echipamente de protecție și nu utilizati în trafic.
 Purtări întotdeauna echipamente de protecție, cum ar fi cască, genunchiere și cotiere. Purtări casca legată sub barbie cu șinga de siguranță. Purtări incălțaminte în timpul utilizării. Puneti un picior pe placă suporătă trolinetei și împingeți-vă înainte cu celălalt picior. Utilizati pe suprafețe netede, pavate, departe de autovehicule. Înaintați de prima utilizare, se recomandă să exersați comportamentul frânei la diferite viteze într-o zonă deschisă, fără obstacole. Evitați denivelările, grătuile canalelor de surgere și schimbările brusăte ale suprafaței drumului. Trolinetă se poate opri brusc. Evitați strâzile și suprafețele cu apă, nisip, piețriș, murdărie, frunze și alte resturi. Vremea umedă afectează tracțiunea, frânarea și vizibilitatea. Nu utilizati noaptea. Frâna se va închide prin utilizarea continuă. Nu atingeți după frâna. Evitați viteză excesivă asociată cu coborâre în pantă. Adulții trebuie să ajute copiii să ajusteze și regleze pentru a deplia/plia trolinetă, regleaza ghidonului și înălțimii lăției. Atenția sa nu va prinde degetele în mecanismul de pivotare atunci când pliați sau depliați trolinetă. Respectați toate legile și regulile de circulație locală pentru trolinetă. Atenția la piețenii. Verificați și asigurați toate dispozitivele de blocare înainte de fiecare utilizare. Înclocați imediat piesele uzate sau rupte. Este necesară supravegherea și asamblarea de către adulți. Trolinetă trebuie utilizată cu precauție, deoarece necesita îndemânare pentru a evita cazaraturile sau coliziunile care pot produce vătămări corporale atât utilizatorului cat și altor persoane. Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt fixate înainte de utilizare. Rotile trolinetei se pot bloca și cauza vătămări utilizatorului în cazul utilizării pe străzi publice cu guri de drenaj sau surgeri. Trolinetă nu trebuie utilizată de copii sub 36 de luni deoarece conține parti ce pot fi inghițite. Stergeți cu o cărpă umedă pentru a îndepta murdăria și praful.



Acest simbol afișat pe produs și / sau pe documentele însoțitoare atrage atenția că echipamentele electrice și electronice utilizate (DEEE) nu trebuie asociate cu deșeurile menajere generale. Pentru recuperarea și reciclare corespunzătoare, vă rugăm să duceti acest produs în punctele de colectare desemnate, unde vor fi acopiate gratuit. În mod alternativ, în unele țări, este posibil să puteți returna produsele dvs. la distribuitorul local, la achiziționarea unui produs nou echivalent. Debarasarea corectă a acestui produs va contribui la conservarea resurselor și la prevenirea oricărui efect negativ asupra sănătății umane și mediului, care ar putea rezulta din manipularea necorespunzătoare a deșeurilor. Vă rugăm să contactați autoritatele locale pentru detalii suplimentare asupra punctului de colectare cel mai apropiat. Eventuale sanctiuni pot fi aplicate pentru eliminarea incorectă a acestor deșeuri, în conformitate cu legislația națională. Distribuitorii sau furnizorii din cadrul Uniunii Europene pot oferi detalii legate de corecta debarasare a echipamentelor electrice și electronice (EEE). În cazul țărilor din afară Uniunii Europene, vă rugăm să contactați autoritățile locale sau dealerul și să cereți detalii despre metoda corectă de debarasare.

כללי זהירות בשימוש
קරואו ותוכננו את הרכבה והשימוש במוצר לפני פתיחת האריזה של המוצר.
שмарו לשימוש עתידי. 3 שנים

גיל המשמש: מעל 3 שנים
יש להבש צוואר מגן. אין לטעות מבחן בין רכבים שונים. מקסימום 50 ק"ג.
קסדה תמיד בדמון הרכבה להדק אורה הטע. שי לשלול תמד געליים.
הניתן מהר צוד עת הדעת, דחפו קדימה עם הרגל השמינה.

פעוע בברילה ובפערונות לראות.
חומיש מגניבעים.
הণינש מבאמפרים, סורגי ניקוז ושינויים פטואניים במושט. הכל עשוי לעצרו לפטרע.
הণינש מרחוקות ומשוחים עם מים, חוץ, כלול, עליים ואחריהם. מג אויר רוכב פוגע בברילה ובפערונות לראות.
אל תרכבו בלילה.

הণינש מרחוקות ומרוחת ברכבה ברירה.
מבודר ציר לשליע לילדים בהתחלה - פונתת הכל, התאמת היכין והגהה לגובה ולבסוף קפוץ.

שים לב להרחק את האביזרים ממנגן הצר בעת קפוץ או פתיה.
ציתו לילדי הצעורה מהקומתית וחוק הרכבה.
וזהו מחולץ גאל.

בדין ואכבות את כל המתקנים לפני כל סעה.
החליפו מיד חלקים שחוקים או שבורים.
נדחתת הנגזרות הבורגים והרכבה של מוגרים.
יש להשתרש בהירות, מכיוון שדרשת מיזמות כדי להימנע מנפילות או התנגשויות הגורמות גביה למשתמש נעולים לפני השימוש.
ודאו שכל התקין הנעליה נעולים לפני השימוש.
סכנות מילויים, מילויים ונעלאות יוקט - לאגדים עלולים לפגוע ולגרום.

לפוגעה בילדם בעת השימוש במוצר זה בכבישים מהירים קרים.
אין לשחשתחת תורתה לגיל 36 חודשים. סכתת נתק מחקים קרים.
וגם במנטיות לחקה להשרות לכין ואבקן.



IGYELEM!

- A termék csak a 3 éves gyereknek felül ajánlott.
- Kérjük viseljen védőfelszerelést használás közben és vigye azonon a forgalomnál.
- A vedőfelszerelés viselése nagyon ajánlott, javasoljuk azt hogy sisakot, könyökvédtőt és térdvédkötetet használni. A sisakot bekövte kell viselni. Cipő használata kötelező a termék használása alatt.
- Heleyzez az egylaki lábát az alaplapra, majd tolja előre a rollert a másik lábával. Használja sima, burkolat nélküli a gépjárművektől távol Javasoljuk, hogy az első használás előtt gyakorolják a fekézet különféle sebességekkel egy akadályoktól mentes, szabadon futó területen.
- Kerülje a görökről, a lefolyó rostélyokat és a hirtelen felületváltozásokat. A roller hirtelen megoldhatatlan.
- Kerülje az utakat és a felületeket amelyek nedvesek, homokosak, kavicsosak, szennyeződések és egyéb hulladékkel rajtuk, nedves időjárás rontja a tapadást, a fekézetét és a láthatóságot. Ne használja közvetlen felforrásodik. Fejkezés után ne érintse meg. Kerülje a túlságosan magas sebességet a lesiklás során.
- A felnőtteknek segíteni kell a gyerekeknek a roller kinyitásánál, a kormány és a kormány magasságának beállításához, és végül a roller összecsukásához az első drumbilisi eljárásban.
- A roller összecsukásakor vagy kibontásakor tartsa távol az ujjait a forgó mechanizmustól.
- Tartsa be az összes helyi forgalmi és roller kezelési törvényeket és rendeleteket.
- Vigyázon a gyalogosakra.
- Minden használás előtt ellenőrizze hogy minden blokkoló eszköz be van-e kapcsolva. Rendszeres biztonsági ellenőrzéssel kell végezni a terméken, a különösen laza vagy elködönkénti ellenőrzéshez megelőzheti a baleseteket.
- Nem használható 36 hónaposnak fiatalabb gyermekek számára, mivel az apró alkatrészek fulladást okozhatnak.
- Nedves rongyal törlje le a szennyeződésekét és a port. Soha ne használjon maró vagy koptató feszítőszerekkel helyeten jövítése vagy eltávolítása veszélyt jelenthet a felhasználó számára. Az elkopott vagy törött alkatrészeket azonnal cserélje ki.
- Felnőtt felügyeletet és felnőtt összehallgatás szükséges.
- Övatosan kell használni, mivel hozzáérésre van szükség a felhasználónál ahhoz hogy harmadik személyek sérülését okozzák vagy ütközések elkerülése érdekében.
- Használás előtt ellenőrizze hogy minden blokkoló eszköz be van-e kapcsolva. Rendszeres biztonsági ellenőrzéssel kell végezni a terméken, a különösen laza vagy elködönkénti ellenőrzéshez megelőzheti a baleseteket.
- Nem használható 36 hónaposnak fiatalabb gyermekek számára, mivel az apró alkatrészek fulladást okozhatnak.
- Nedves rongyal törlje le a szennyeződésekét és a port. Soha ne használjon maró vagy koptató feszítőszerekkel a termék tisztításához. Soha ne használjon olyan szerkezetet amelyek környezetszenyezt okozhatnak.



Ez a szimbólum a terméken és / vagy a kísérő dokumentumokon azt jelenti hogy elektromos és elektronikus készülékeket használt vagy az elektronikus berendezések (WEEE) nem szabad keverni az általános háztartási hulladékkel. Megfelelő kezelésre, visszanyerésre és újrahasznosításra kérjük, vigye ezt a terméket a kijelölt gyűjtőhelyekre ahol ilyenkor lehet el fogadni. Alternatív megoldásaknál néhány országban visszatérítetheti a helyi kiskereskedőhöz, ha ezzel egyenlőképpen új termékkel vássárol. Egy szigorú megsemmisítéssel segíti az értékes erőforrások megtakarítását és megakadályozza az esetleges negatív hatásokat az emberi egészségre és a környezetre, amelyek egyébként a nem megfelelő hulladékokból származhatnak kezelése. Kérjük, vegye fel a kapcsolatot a helyi hatósággal a legközelebbi kijelölt gyűjtőpontért. A hulladék helytelen ártalmatlanításáért szankciókat lehet kapni. Ha el akarja dobni az elektromos és elektronikus berendezések (EEE), további információkért forduljon kereskedőjéhez vagy szállítmányhoz információért.